

HOTEL THE MITSUI

K Y O T O

## Press Release

2023年9月20日

HOTEL THE MITSUI KYOTO

# 「MIKIMOTO COSMETICS」最高峰\*プロダクトと“東洋医学”の融合 国内初のオリジナルスパトリートメントを提供開始

2023年10月1日（日）より（9月20日予約受付開始）



MIKIMOTO  
COSMETICS

×

HOTEL THE MITSUI

K Y O T O

京都市の中心、世界遺産二条城前に位置する5つ星ホテル「HOTEL THE MITSUI KYOTO（ホテル ザ ミツイ キョウト）」（所在地：京都府京都市中京区油小路通二条下る二条油小路町284 総支配人：楠井 学）では、この度2023年11月の開業3周年を迎えるにあたり、「真珠」の稀少成分を贅沢に配合したスキンケアラインで知られる「MIKIMOTO COSMETICS」によるオリジナルのスパトリートメントをご提供いたします。

同社が長年の真珠研究から編み出した“ムーンパールシリーズ”最高峰\*ランクのプロダクトやオリジナルオイルを贅沢に使用し、「東洋医学」に基づく手技で自然治癒力を活性化。地下1,000mより湧き出る天然温泉とラグジュアリーな空間とともに、HOTEL THE MITSUI KYOTO だけでしか体験できない、日本が世界に誇る「真珠」を用いたトリートメントを堪能ください。

<https://www.hotelthemitsui.com/ja/kyoto/news/mikimoto>

\*ミキモト コスメティックスにおいて

# HOTEL THE MITSUI

K Y O T O

日本人にとって「真珠」は、いにしへの頃より美しさ、高貴さを象徴する品として尊重されていました。邪気を払い旅の安全を願うお守りや、美と健康をもたらす薬としても用いられ、その神秘的な美は日本だけでなく、世界を魅了しつつ現代へ継承されています。「日本の美しさ - EMBRACING JAPAN'S BEAUTY -」をブランドコンセプトとする HOTEL THE MITSUI KYOTO が、真珠を通じ“日本の美しさ”を体感いただくエクスペリエンスとしてお届けいたします。

「MIKIMOTO COSMETICS」が当ホテルのためにプロデュースしたトリートメントでは、“東洋医学”を元に独自の手技を盛り込み、はじまりから終わりまで、くまなく真珠の美とパワーに満たされるという想いを込めて開発。長年の真珠研究と先端の皮膚科学から生まれた“ムーンパールシリーズ”をベースに、当ホテルのために作られたオリジナルオイル「HOTEL THE MITSUI Exclusive massage oil」、当ホテルのみで使用される MIKIMOTO COSMETICS のラグジュアリーなコスメティックアイテムを惜しみなく使用しています。

「静謐を湛える」がコンセプトの HOTEL THE MITSUI KYOTO の SPA エリア「サーマルスプリング SPA」で、まさに真珠のように、美と輝きを身につける至福の時間をご堪能ください。

## 「オリジナルスパトリートメント」 概要

“真珠”の稀少成分を贅沢に配合したスキンケアラインで知られる「MIKIMOTO COSMETICS」による最高峰\*1ランクのオリジナルスパトリートメント。東洋医学に基づいたダイナミックな手技は経穴・経絡の流れを整え、熟練したセラピストが一人ずつ異なる体の状態に寄り添いながら施術を行い、自然な治癒力を高めます。すべてのトリートメントのはじまりは真珠成分と天然塩による「真珠塩」のフットバスリチュアルを、施術後のアフターティーにはパールパウダー\*2を配合したオリジナルティーをご用意いたします。



予約開始：2023年9月20日（水）

販売開始：2023年10月1日（日）

提供場所：HOTEL THE MITSUI KYOTO B1F 「サーマルスプリング SPA」

### メニュー内容：

#### ■ 「時」 パールセレンティリチュアル (ボディ&フェイシャル)

ラディアントパール：90分 ¥39,500 120分 ¥49,000

ブラックパール： 90分 ¥52,500 120分 ¥62,000

真珠成分と天然塩による「真珠塩」のフットバスリチュアルからはじまる「静謐な癒し」を堪能できるシグネチャートリートメント。東洋医学の経絡やツボを意識したボディトリートメントと、真珠成分を贅沢に使用したフェイシャルで全身のバランスを整え心身ともに満たされる至福のスパジャーニーを。

#### ■ 「月」 ラディアントパール ハイドレーションフェイシャル

60分 ¥27,000 90分 ¥37,000

乾燥によるくすみの気になる方におすすめです。複数の真珠成分が疲れた肌へ働きかけ、月のように輝く透明感のある肌へ導きます。筋肉やリンパに働きかけるハンドテクニックで癒しのひとときを。

\*1 ミキモト コスメティックスにおいて \*2 真珠末

# HOTEL THE MITSUI

K Y O T O

## ■「雫」ブラックパール リジュビネーションフェイシャル

60分 ¥40,000 90分 ¥50,000

肌にハリや弾力を取り戻し、エイジングサインにアプローチしたい方におすすめです。

ブラックパールから生み出された豊富な栄養分「ブラックパールコンキオリン<sup>®</sup>」などが、肌を瑞々しくふっくらとした柔肌へと蘇らせます。骨格や筋肉にアプローチするオリジナルハンドテクニックで心も肌もリフトアップされるひとときを。

## ■「水」チー サーキュレーションボディセラピー

60分 ¥26,000 90分 ¥36,000 120分 ¥45,000

東洋医学の経絡やツボを意識し、全身の気・血・水の流れを整えるスペシャルトリートメント。コリや疲れをしっかりほぐすだけでなく、滞った循環を促し自然治癒力を活性化。ホテルにインスパイアされたウッディな香りのオリジナルオイル「HOTEL THE MITSUI Exclusive massage oil」で唯一無二の体験を。



トリートメントルームイメージ



トリートメントで使用する「ミキモト アドバンスド マスク」および「ミキモト ネック・デコルテ ハンドクリーム」は、国内では当ホテルのみで提供

### ▶ SPA トリートメント予約方法

SPA 予約専用番号： 075-468-3125  
SPA 予約専用メールアドレス：[spa.kyoto@hotelthemitsui.com](mailto:spa.kyoto@hotelthemitsui.com)  
オンライン予約：<https://www.hotelthemitsui.com/>

## MIKIMOTO COSMETICS について

「世界中の女性を真珠で飾りたい」という創業者 御木本幸吉の想いのもと、「真珠の美力」に着目し、不断の研究を重ねていく中で真珠の成分の独自研究により生まれました。1966年、肌の美しさのための成分を配合した化粧品が誕生し、のち1971年に最初の「ムーンパール」シリーズを発売。以降、真珠の科学と先端の皮膚科学を融合したスキンケアシリーズとして、新しい技術や成分を加えながら何度もリニューアルしてきました。真珠研究から生まれた、希少な成分を配合した化粧品は、半世紀の時を超えて女性の美しさに貢献しています。



\* 黒蝶貝の真珠層から抽出したアミノ酸やペプチド、加水分解コンキオリン（保湿成分）

# HOTEL THE MITSUI

K Y O T O

## 「サーマルスプリング SPA」について

「静謐を湛える」のコンセプトのもと、当ホテルの敷地の地下 1000m に湧く天然温泉「サーマルスプリング」のほか「SPA トリートメント」、「プライベート温泉」を有する SPA エリア。上質な静けさと水に包まれた空間が日常を離れたひとときへと誘い、最上の癒しとくつろぎをご堪能いただけます。「時」「音」「光」「香」「水」、5つのテーマが織りなす空間が五感を心地よく潤し、新たな自分と出会う旅をよりいっそう豊かに彩ります。2023 年、世界一流のホテルやレストラン、スパの格付けを行う「フォーブス・トラベルガイド 2023」のスパ部門において 4 つ星を獲得しました。



## HOTEL THE MITSUI KYOTO について

HOTEL THE MITSUI KYOTO は二条城至近に 250 年以上にわたって存在した三井総領家の邸宅跡地にて 2020 年 11 月 3 日に誕生いたしました。

選びぬかれた天然の素材と工芸技術によって作り上げた 161 室の客室に、選りすぐりの食材と料理人の卓越した腕によりお届けする 3 つのレストラン&バー。

そして、敷地内に湧き上がる天然温泉が楽しめる SPA エリアなど、多彩な施設を備えています。また、2023 年 2 月には、世界一流のホテルやレストラン、スパの格付けを行う米国の『フォーブス・トラベルガイド

2023』において最高評価である「5 つ星」を獲得。これは 2022 年に日本国内でははじめて、開業初年度の審査にて「5 つ星」獲得したのに続き 2 年連続となります。

「日本の美しさと -EMBRACING JAPAN'S BEAUTY-」というブランドコンセプトのもと、伝統文化や建築、工芸、食などに見られる日本独自の美しさを大切にしながら、すべてのお客様に特別な体験とくつろぎを提供いたします。HOTEL THE MITSUI KYOTO の最新情報は <https://www.hotelthemitsui.com/> をご覧ください。



本件に関する報道関係者様からのお問い合わせ先

HOTEL THE MITSUI KYOTO

セールス&マーケティング コミュニケーション

担当：峯 TEL : 075-468-3110 / FAX : 075-468-8681 / E-Mail : communication.kyoto@hotelthemitsui.com